

Issued by
Gigaset Communications GmbH
Frankenstrasse 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2018
All rights reserved. Subject to availability.
Rights of modification reserved.

www.gigaset.com

A30350-M213-A601-4-UZ19

س	سریس شبکه	ش	ترکیب کلید ها	سرویس شبکه
ش	شماره گیر مجدد آخرين شماره	ش	شماره گیری پالس	ترکیب کلید ها
ش	شماره گیری تن	ش	شماره گیری تن	شماره گیر مجدد آخرين شماره
ش	شماره گیری مستقیم	ش	شماره با استفاده از کلید شماره گیری مستقیم	شماره گیری تن
ص	شماره تلفن	ص	شماره های مخفی	شماره گیری مستقیم
ع	صندوقد پست شبکه	ع	علم نمایشگر	شماره تلفن
ف	قطع صدا	ف	علام نمایشگر	صندوقد پست شبکه
ک	کد توابع	ک	کلید کلید	قطع صدا
ک	کد شماره گیری	ک	کلید شماره گیر مجدد	کد توابع
ک	کلید R/رجوع تماس از طریق تلفن های سانترال	ک	کلید شماره گیری مستقیم / مکث	کد شماره گیری
ک	کلید شماره گیر مجدد	ک	کلید شیفت	کلید رجوع تماس از طریق تلفن های سانترال
ک	کلید شیفت	ک	کلید قطع صدا	کلید شماره گیری
ک	کلید کنترل	ک	کلید کنترل	کلید شیفت
ک	کلید منوها	ک	کلیدها	کلید کنترل
ل	لیست آخرین شماره های گرفته شده	ل	لیست تماس ها	کلید منوها
ل	ذخیره سازی شماره ها	ل	ذخیره سازی شماره ها	لیست آخرین شماره های گرفته شده
ل	شماره گیری	ل	لیست تماس ها	ذخیره سازی شماره ها
ل	لیست تماس ها	ل	ذخیره سازی شماره ها	شماره گیری
ل	شماره گیری	ل	شماره گیری	لیست تماس ها
م	مجوز	م	مکمله با بلندگو	ذخیره سازی شماره ها
م	ملودی VIP	م	ملودی	مجوز
م	منو	م	منو	مکمله با بلندگو
ن	نمایشگر شماره تماس گیرنده	ن	نمودار درختی منو ها	ملودی VIP
ن	نمودار درختی منو ها	ن	نمودار درختی منو ها	منو
د	ددست	د	هدز بلندگو/کلید دست	نمودار درختی منو ها
د	هدز بلندگو/کلید دست	د	هدز فری	هدز بلندگو/کلید دست
د	هدز فری	د	وارد کردن کاراکترها	هدز فری
د	وارد کردن من	د	وارد کردن من	وارد کردن کاراکترها
ز	زبان	ز	زنگ تلفن	وارد کردن من
ز	زمان فلش	ز	نتظام	زنگ تلفن
ز	زمان فلش	ز	خاموش کردن	زنگ تلفن
c	CLIP, CLI	c	LED	زمان فلش
l		l		CLIP, CLI
t		t		LED
پ	اقدامات اینترنتی	پ	بلوک کردن کاهای شماره گیری	اقدامات اینترنتی
پ	انتقال تماس	پ	بلوک کردن کاهای شماره گیری	انتقال تماس
ت	بازنشانی تنظیمات کارخانه	ت	بیش شماره ها	بازنشانی تنظیمات کارخانه
ت	تغیر حالت شماره گیری	ت	تاریخ و ساعت	بیش شماره ها
ت	تغیر PIN	ت	تغیر تاریخ زمان	تغیر حالت شماره گیری
ت	تغیر زبان	ت	تغیر زمان	تغیر PIN
ت	تنظیم تاریخ زمان	ت	تغیر کردن	تغیر زمان
ت	تغیر کردن	ت	نصب	تنظیم تاریخ زمان
ت	تماس با مایعات	ت	تماس کوکن	تغیر کردن
ت	تماس کوکن	ت	تماس مستقیم	تماس با مایعات
ت	تماس مستقیم	ت	تماس های اضطراری	تماس کوکن
ت	تنظیم صدا	ت	بلندگو	تماس مستقیم
ت	بلندگو	ت	گوشی	تنظیم صدا
ت	گوشی	ت	هدست	بلندگو
ت	هدست	ت	توابع نمایشگر	گوشی
د	درخواست تماس	د	درخواست تماس	هدست
د	خدودکار	د	وقتی که مشغول است	درخواست تماس
د	خدودکار	د	دستگاه پیام گیر	خدودکار
د	وقتی که مشغول است	د	دقفرچه تلفن	خدودکار
د	دستگاه پیام گیر	د	ذخیره سازی شماره ها	وقتی که مشغول است
د	دقفرچه تلفن	د	شماره گیری	ذخیره سازی شماره ها
د	ذخیره سازی شماره ها	د	ویرایش	شماره گیری
ز	زبان	ز	زمان فلش	ویرایش
ز	زمان فلش	ز	نتظام	زمان فلش
ز	زنگ تلفن	ز	خاموش کردن	زنگ تلفن

تغییر حالت ورود متن با فشردن کلید شیفت [Shift]. تغییر بین حالت حروف بزرگ (ABC)، و کوچک (abc) و اعداد (123). تغییر حالت بصورت ریز در گوش پایین سمت راست صفحه نمایش نشان داده می شود. با انتخاب حالت (123) شما می توانید اعداد را بصورت مستقیم با فشار کلید متناظران وارد کنید.

مر اقبت

گوشی را پاک پارچه نم دار و یا یک پارچه ضد الکتریسیته ساکن یاک کنید. هرگز از پارچه میکرو فایبر (ساخته شده از الیاف مصنوعی بسیار ظرفیت) استفاده نکنید. هرگز از پارچه خشک استفاده نکنید، این امر می تواند باعث بروز الکتریسیته ساکن شود.



تماس با مایعات

اگر دستگاه در معرض تماس با مایعات قرار گرفت:

- ۱ بکاربرید مایع کاملا از دستگاه خارج شود.
- ۲ تمامی بخش های آن را خشک کنید. دستگاه را در حالتی که صفحه کلید آن رو به پایین است برای حداقل ۷۲ ساعت در یک جای خشک قرار دهد (نه در مایکروبو، فر و امثال آن).
- ۳ دستگاه را اختشک شدن کامل آن روشن نکنید.

هنگامی که دستگاه کاملا خشک شد شما قادر به استفاده مجدد آن هستید.
در حالت های نادر تماس با برخی مواد شیمیایی می تواند باعث تغییر شکل در حالت ظاهری تلفن شود. با توجه به گستردگی مواد شیمیایی در بازار امکان آزمایش تمامی موارد وجود ندارد.

پرسش و پاسخ ها

هندست را بر می دارید اما صدای بوق آزاد را نمی شنوید:
گوشی را بر می دارید اما صدای بوق آزاد نمی شنوید؟
ایا سیم تلفن به درستی به گوشی و پریز آن وصل شده است.
بوق آزاد شنیده می شود اما نمی توانم شماره گیری کنم:
ارتباط برقرار است. ایا نوع شماره گیری به درستی انتخاب شده است؟
طرف مقابل قادر به شنیدن صدا نیست:

ایا کلید قفلی صدای فعال شده است?
در حین مکالمه صدای متناسب ضربان شنیده می شود:
گوشی در حال دریافت پالس های شمارنده از مرکز اتصال است. با ارائه دهنده سرویس خود تماس بگیرید.



دستگاه ضد اتکسیتی

سیستم مدیریت محیط زیست

Gigaset Communications GmbH با توجه به استانداردهای بین المللی ISO 14001 و ISO 9001 می پابند.
ISO 14001 (محیط زیست): گواهینامه از سیتمارت 2007 توسط شرکت TÜV SÜD Management Service GmbH
ISO 9001 (کیفیت): گواهینامه از سال 17/02/1994 توسط شرکت TÜV SÜD Management Service GmbH



دور اندازی

کلیه لوازم الکتریکی باید جداگانه و در مناطق مخصوصی که توسط مقامات محلی مخصوص شده اند دور ریخته شود.
اگر مخصوصی دارای نماد سلطز بالا باشد باید ضریب بر روی آن بود، اما این زیله مطابق به دستور العمل اروپایی EU 2012/19/EU می باشد.
دو راندازی جداگانه و مناسب که مخصوصات الکتریکی به خاطر جلوگیری از اسیب به محیط زیست صورت می گیرد. شرایط خاصی برای استفاده دویاره از این مخصوصات فرستاده و مخصوصی که توسط مقامات محلی مخصوص شده اند دور ریخته شود.
برای اطلاعات بیشتر در مورد دو راندازی لوازم مصرف شده خود طبقاً با مسئولین محلی جمع اوری زیله به منطقه خود تماس بگیرید.

مجوز

اين دستگاه برای اتصال به شبکه های انالوگ در خارج از منطقه اقتصادي اروپا به استثنای کشور سوئیس می باشد و استفاده از آن بستگی به تاییدیه مقامات محلی دارد.
Gigaset Communication GmbH، تایید می کنند این دستگاه مطابق با اختصاصات و مزورمات قانونی دستور العمل شماره EU/2014/35/EU / EU/2014/30/EU می باشد. يك نسخه www.gigaset.com/docs از اين دستور العمل سازگاري در ادرس زير قابل دریافت است:

این بیانیه در فایل های «بیانیه های بین المللی انطباق»
یا «بیانیه های اروپایی انطباق» وجود دارد.
در نتیجه لطفاً همه این فایل ها را بررسی کنید.

تماس با ما

در صورت بروز هر گونه مشکلی در حین سرویس و استفاده از تلفن در شبکه های انالوگ لطفاً با ارائه دهنده سرویس تلفن خود تماس بگیرید.

تنظیمات دیگر

علاوه بر خصوصیات ذکر شده در بخش تنظیم کردن تلفن (صفحه ۱۱) می‌توان تنظیمات مشترک تریستیک Feature codes از نوار کنترل (شالانش این تبلیغات را کارگاهی آغاز می‌نماید).

جدول زیر خلاصه سازی شده اند.
نتظیمات پیش فرض بصورت برگسته نمایش داده می شوند. اگر برای یک تنظیم مقدار بر حسبه، حد نداشت می باشد آن استنگر به کشته مود است مقادره دارد

کلید منو و کلید ۱ را فشار دهید.

نمره کیپ کلید ها بجز ای Feature code وارد کنید و یا OK تایید کنید.

ترکیب کلید ها	ارزش	شرایط
#6 15-۳ <input type="text"/>	تایپیه نتظام ۱-۵: کلید شماره کنترل مستقیم ۱-۱۰: قطع تماس دریافتی را فشار دهد.	تایپیه نتظام ۳-۱۵: کلید شماره کنترل مستقیم ۱-۵: قطع تماس دریافتی را فشار دهد.

ترکیبات از پیش تعریف شده کلید ها

ترکیبات از کلید های زیر از قبل برای فعال سازی/غیر فعال سازی سرویس شبکه تعریف شده اند

تربیک کلید ها	توابع
#*21*	فعال کردن انتقال تماس برای تمامی تماس ها (CFU)
#21#	غیر فعال کردن انتقال تماس برای تمامی تماس ها
#*61*	فعال کردن انتقال تماس و قی که پاسخی داده نمی شود (CFNR)
#61#	غیر فعال کردن انتقال تماس و قی که پاسخی داده نمی شود
#*67*	فعال کردن انتقال تماس در زمان مشغول بودن (CFB)
#67#	غیر فعال کردن انتقال تماس در زمان مشغول بودن
*43#	فعال کردن سیگنال برای انتظار تماس (CW)
#43#	فعال کردن سیگنال برای انتظار تماس
#*53*	فعال سازی خط راهنما
#53#	غیر فعال سازی خط راهنما

شماره < شماره این با شماره تلفن که با هر یک از توابع در منو CLASS مشخص شده است جایگزین می‌گردد (← صفحه ۱۳).

کار اکتھاں استاندارد

کاراکتر های زیر را می تواند توسط صفحه کلید وارد نمود:

ترکیب کلید ها	ارزش	شرحیات
02	0	طول زمان مکث را تنظیم میکند که با کلید مکث میتوان وارد کرد.
0	1	ا نانیه
0	1	ا نانیه
0	2	ا نانیه
25	0	تامن تقطیعات را درباره به تغییرات کارخانه بر میگرداند
1	1	حفظ تامن مقادیر اقلیب بر نامه ریزی کلید تامن مستقیم
2	2	حفظ تامن که ای شماره گیری
3	3	برگرداندن تامیم که های سرویس شبکه
4	4	خفت تامن شماره های خذیره شده (غیر از دفترچه تلفن)
50	0	نمایش زمان خاموش
50	1	نتظام حالت زمان
50	2	حالات ۲۴ ساعت
57	0	غير فعال
57	1	میلی ثانیه ۵۰۰
57	2	میلی ثانیه ۷۰۰
70	0	غير فعال
70	1	حذف صدای الکلک در ایندا و را نهایت زنگ.
70	2	اکر نیتکه تنها تکانه کوهه می فرسنده
83	0	غير فعال
83	1	می نوان صدای الکلک را بر فعال نمودن
83	2	تنظیم (تنظیم ۰) (تلخ گیرکار کلید).
88	9~1	11-1 تنظیم = حالت و ضرور
88	1	5 = تنظیم پیش فرض
88	2	11 = مشترین و خوش
91	0	نسبت بالس را برای شماره گیری پالس
91	1	نسبت میزان
92	0	زمان سیگنال / مکث سیگنال را برای شماره
92	1	گیری تن تنظیم میزاند.
92	2	۸۵ / ۸۵ میلی ثانیه
92	3	۱۰۰ / ۸۵ میلی ثانیه
92	4	۱۴۰ / ۸۵ میلی ثانیه
#2	0	بروز اوزری زمان با توجه به اطلاعات
#2	1	فعال
#4	0	زنگ تلفن
#4	1	AC
CLIP	سیگنال آغازین برای شناسایی CLIP اگر با تقطیع پیش از CLIP عمل نکرد	
CLIP	نتظام را اختاب کنید.	

کلید R/ ارجاع تماس از طریق تلفن های سانترال

در سیستم های تلفن عمومی کلید R (فلش) برای استفاده از تماس هنگام اشغال بودن خط. در صورت نیاز زمان فلش بر روی تلفن شما باید با نیاز های سیستم تلفن تنظیم شود.

(← صفحه ۵)

تنظیم کد شماره گیری

در صورت نیاز می توانید مقدار پیش فرض برای کد تماس منطقه را در تلفن ذخیره شده را تغییر دهید. این شماره در هنگامیکه کسی از خارج این کد محلی تماس پیگرد نشان داده می شود در غیر اینصورت یعنی شماره از داخل همین منطقه تماس گرفته است.

Area code ← Phone setup ← ☰

شماره پیش فرض نشان داده می شود.
شماره کد منطقه را وارد کنید (حداکثر ۶ رقم) و با این کلید OK تایید کنید.

عملکرد روی سیستم PABX

عملکردهای مخصوص/کلید R/ ارجاع تماس از طریق تلفن های سانترال

در طول تماس های خارجی، شما می توانید جستجو و یا به تماس را به جای دیگری ارسال فرمایید. برای این کار کلید R را فشار دهید. واقع انجام این کار بستگی به نوع دستگاه PABX شما دارد. برای تنظیم کلید R زمان فلش را مبایستی طوری تنظیم شود که با سیستم PABX خود سازگار باشد. لطفاً به راهنمای دستور عمل PABX خود رجوع کنید.

تغییر دادن حالت شماره گیری/زمان فلش

تلفن دارای این حالت های شماره گیری میباشد:
◆ شماره گیری تن
◆ شماره گیری پالس

پستگی به شماره دارد، شما ممکن است نیاز به تغییر حالت شماره گیری تلفن خود و یا زمان فلش را داشته باشد. (تنظیم پیش فرض: شماره گیری تن)

تغییر حالت شماره گیری

Dial mode ← Phone setup ← ☰

تماس را با Pulse Tone یا انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

تغییر زمان فلش

شما می توانید زمان فلش را تغییر دهید اگر که حالت شماره گیری به شماره گیری تن تنظیم شده باشد (به بالا رجوع کنید) (تنظیم پیش فرض: ۹۰ میلی ثانیه).

Flash time ← Phone setup ← ☰

زمان فلش تنظیم کنید. مقادیر زیر نیز موجود هستند:
۹۰، ۱۲۰، ۲۷۵، ۳۷۵، ۴۰۰ میلی ثانیه و با OK تایید کنید.

تغییر حال موقت شماره گیری به حالت "تن" وقی دستگاه در حالت "پالس" است

برای استفاده از توابعی که نیاز به خالت تن می باشند (مانند کنترل راه دور ماشین پیام گیر) می توان حالت تن را در حین دوره تماس تنظیم نمود.
بعد از برقراری ارتباط:
* کلید سمتراه دار را فشار دهید.
بعد از پایان ارتباط سیستم بصورت خودکار به حالت "پالس" باز می گردد.

تنظیم پیش شماره ثابت

اگر تلفن شما به PABX متصل است، ممکن است از یک پیش شماره ثابت برای انجام تماس خارجی استفاده کنید. می توان تاسه پیش شماره در تلفن ذخیره نمود.
اگر یک پیش فرض درین تماس شناخته شود یه وقفه بصورت خودکار اعمال می شود.
می توان زمان وقفه را در صورت نیاز تغییر داد (← صفحه ۱۶).

PABX code ← Phone setup ← ☰

تنظیم فعلی تمایل داده می شود.
[0]...[9]... یک شماره پیش فرض (حداکثر ۱ تا ۳ رقم) وارد کنید و با کلید OK تایید کنید.

با کلید کنترل بین شماره های پیش فرض حرکت کنید:
☞ ☚ کلید کنترل را به بالا و پایین برای حرکت به راست و چپ فشار دهید.

Call Divert

انتقال تماس در سه وضعیت قابل تنظیم است:
 ۱- CFU All Calls
 ۲- CFNR No Answer
 ۳- CFB When Busy

فعال سازی انتقال تماس

Call Divert ← CLASS ←

- Activate** انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- شرط انتقال تماس نمایش داده می شود.
- Deactivate** شرط موردنظر برای انتقال تماس را انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- ترکیب کلید ها برای آغاز انتقال تماس نشان داده می شود
- شماره مقصود ورود کنید و با **OK** تایید کنید.
- انتقال تماس برای حالت تعیین شده فعال است.

غیر فعال انتقال تماس

Call Divert ← CLASS ←

- Deactivate** انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- شرط انتقال تماس نمایش داده می شود.
- Activate** شرط موردنظر برای انتقال تماس را انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- انتقال تماس برای حالت تعیین شده غیر فعال است.

سایر سرویس های شبکه

تعیین / تعدیل کلید های سرویس شبکه

اگر ترکیب کلید های از پیش تعیین شده برای سرویس شبکه با اطلاعاتی که شما از آن ها گرفته‌اید نبودند یا اگر ترکیب کلید ها تعریف نشده بود شما می توانید تغییرات لازم را در پخش شبکه من وارد نمایید.

سرویش دهنده شبکه در صوت لزوم شمارا از ترکیبات کلید ها با خبر می کند.

CLASS ←

- سرویس شبکه لازم انتخاب کنید.
- کلید R را فشار دهید.
- # * # 0 **MNO**

ترکیب کلید هارا برای سرویس شبکه وارد کنید و با کلید **OK** تایید کنید.
 با استفاده از کلید **Shift** [] در موقعیتی که شما نیاز به وارد نمودن دینا داشته باشید.
 برای مثال: انتقال تماس در زمان مشغول بودن با فشار کلید های ***67*** **شماره** # فعل
 می شود. شما نیاز دارید به وارد کردن دینا برای «شماره». این ترکیب کلید ها برای پنک
 بدندی وارد کنید:

* 7 PNS 6 MNO *

CW Signal

اگر تابع حالت انتظار از طرف سرویس دهنده شبکه شما پشتیبانی می شود و شما آن را فعال کرده اید یک سیگال تماس دریافتی در حین مکالمه چشمک می زند (← صفحه ۸).

CW Signal ← CLASS ←

- Deactivate / Activate** انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- سیگال دهنده یک تماس دریافتی با انتظار مکالمه فعال یا غیر فعال است.

شماره مخفی (تماس ناشناس)

اگر شما تابع مخفی کردن شماره را فعال کرده باشید، شماره شما برای فرد انسوی خط نشان داده نخواهد شد.

Withhold number ← CLASS ←

- Deactivate / Activate** انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- تابع مخفی کردن تماس فعال یا غیر فعال است.

Hotline

سرویس شبکه Hotline اجازه انتخاب یک شماره خاص را می دهد تهبا با برداشتن گوشی در حالت های اضطراری. این تابع اگر توسط سرویس شبکه پشتیبانی نشود در دسترس نیست.

Hotline ← CLASS ←

- Activate** انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- غیر فعال سازی انتقال تماس

Deactivate

سرویس شبکه Hotline فعال غیر فعال است.

Call back وقی که مشغول است

اگر شما با شخصی که خط تلفن مشغول است تماس گرفتید می توانید یک درخواست تماس در اسرع وقت و وقی که خط ازاد است هماهنگ کنید.

Ringback ← CLASS ←

- Deactivate / Activate** انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- بدین ترتیب درخواست تماس فعال یا غیر فعال می شود.

درخواست تماس خودکار

اگر سرویس درخواست تماس خودکار توسط شبکه شما پشتیبانی شود و شما آن را فعال کرده باشید شماره ای که بار اخیر کرته اید و مشغول بوده است بصورت خودکار دوباره شماره گیری می شود.

Auto recall ← CLASS ←

- Deactivate / Activate** انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.
- بدین ترتیب درخواست تماس فعال یا غیر فعال می شود.

صندوق پست شبکه

اگر از صندوق پستی شبکه استفاده می کنید، نمایشگر تلفن پیام ها دریافتی جدید را نشان می دهد. درخواست برای صندوق پستی از طریق منو آغاز می شود. همچنین می توان یک LED برای زمانی که پیام جدید دریافت می کنید تنظیم کنید. (← صفحه ۱۱).

Phonemail ← CLASS ←

شماره سرویس شبکه انتخاب شد.

قفل کردن تلفن

شما می‌توانید تنف را از دسترسی افراد غیر مجاز با استفاده از Key lock و ورود PIN

.Key lock برای پرداختن

توجه کنید

اگر شما PIN تنف را تغییر دادید باید PIN را بعد از انتخاب ورودی منو

وارد کنید.

تنظیم قفل کلید ها

هنگامیکه Key lock قفل است تمام کلید ها قفل هستند به غیر از کلید منو، کلید بلندگو/هدست و شماره های ذخیره شده اضطراری (صفحه ۱۳).

فعال سازی قفل کلید

و قفل تنف در حالت آماده است کلید قفل را فشار دهید و نگه دارید.

#

Key lock ← Security

غیر فعال سازی

کلید قفل رانگه دارد.

#

با

کلید منو را فشار دهید.

≡

اگر شماره پیش فرض PIN (0000) تغییر کرد یک شماره ۴ رقمی را وارد کنید و با کلید OK تایید کنید.

وقتی قفل کلید ها روشن شد، نماد ۰ بر روی نمایشگر ظاهر می شود.

PIN تغییر

نتیجه پیش فرض برای Key lock PIN شماره 0000 است. شما باید این شماره را به منظور حفظ اینم تغییر دهید.

Change PIN ← Security

یک PIN چهار رقمی وارد کنید و با کلید OK تایید کنید.
ورودی را مجدد وارد کنید و آن را با کلید OK تایید کنید.

تماس های اضطراری

دو شماره تماس اضطراری در تنف صورت تغییر پیش فرض ذخیره شده اند (110, 112).

شما می‌توانید یک شماره اضطراری دیگر تا حداقل ۲۸ رقم ذخیره کنید. این شماره های اضطراری حتی اگر قفل کلید روشن شد باشد قابل سترسی هستند.

انتخاب کردن یک شماره تنف اورژانسی

گوشی را بردارید

شماره تنف اورژانس را وارد کنید.

در روی صفحه نمایش نشان داده است.

Emergency

ذخیره کردن شماره اضطراری

Emergency ← Security

شماره اضطراری را وارد کنید و با کلید OK تایید کنید.

#

با

تماس مستقیم (تماس کودکان)

وقتی تماس مستقیم فعال شد شماره ذخیره شده با فشار کلید بعد از بلند کردن گوشی گرفته می شود (به غیر از کلید های [-] و [+]).

فعال سازی تماس مستقیم

Direct call ← Security

شماره تماس مستقیم را وارد کنید و با کلید OK تایید کنید.

تماس مستقیم فعال می شود در نمایشگر شش داده می شود.

غیر فعال سازی تماس مستقیم

کلید منو را فشار دهید.

PIN وارد کنید (صفحه ۱۳) و با OK تایید کنید.

سوال Disable direct? را با OK تایید کنید.

بلوك کردن شماره های

می توان شماره های را به کد های خاصی بلوك نمود (فرضاً کد قابل شارژ) حداقل ۳ شماره با ۵ رقم دکمه.

Call block ← Security

(با ۲ یا ۳ انتخاب کنید و با OK تایید کنید.)

شماره بلوك شده را وارد کنید و با کلید OK تایید کنید.

سرвис شبکه

سیستم های تنف عمومی در برخی حالات بنا به درخواست - طیف وسیعی از خدمات مفید را ارائه می کنند (مانند انتقال تماس، درخواست تماس در زمان اشغال بوند خط، کنفرانس سه جانبه و غیره). فعال سازی این سرویس ها توسط وارد کردن ترکیب مشخصی از کلیدها انجام

می شود که سرویس دهنده شکه ش ما ان را تعیین می کند.

این سرویس های ممکن است در منو تنف فراخوانی و فعال سازی شوند و ترکیب از کلیدها در صورت نیاز می توانند تنظیم شوند.

لیست ترکیبات از پیش تعريف شده کلید ها را می توانید در این ضمیمه بپیدا کنید
(صفحه ۱۶).

(CLIP) نمایشگر گیرنده

اگر سرویس نمایشگر گیرنده فعال باشد شماره تماس گرفته در نمایشگر نشان داده می شود و در لیست تماس ها ذخیره می شود. پیش نیاز: ارائه دهنده سرویس شکه این امکان را فراهم کنند و شماره نیز توسط تماس گیرنده منتقل می شود.

◆ (CLI) (شناختی تماس گیرنده): شماره تنف تماس گیرنده منتقل می شود.

◆ CLIP (نمایش شناسایی تماس گیرنده): شماره تنف تماس گیرنده نمایش داده می شود.

شما می توانید این شماره را به دفترچه تنف منتقل و آن را ویرایش کنید (صفحه ۹).

اگر شماره کد محلی را در تنف ذخیره کرده باشید (صفحه ۱۵)، تماسی با همان کد محلی

و بدون نمایش کد ظاهر می شود.

تنظیم صدا

اندماز صدای گوشی، بلندگو و هدست را می توان از طریق منو تغییر داد و یا در حین مکالمه مستقیم با استفاده از کلید های (← صفحه ۹).

تنظیم صدا گوشی

س درجه سطح قابل تنظیم وجود دارد.

Handset Volume ← Audio setup ←

صدای موردنظر انتخاب کنید و با OK تایید کنید.
اندازه تعیین شده صدا نمایش داده می شود.

تنظیم صدای بلندگو

فت درجه سطح قابل تنظیم وجود دارد.

Speaker Volume ← Audio setup ←

صدای موردنظر انتخاب کنید و با OK تایید کنید.
اندازه تعیین شده صدا نمایش داده می شود.

تنظیم صدای هدست

س درجه سطح قابل تنظیم وجود دارد.

Headset Volume ← Audio setup ←

صدای موردنظر انتخاب کنید و با OK تایید کنید.
اندازه تعیین شده صدا نمایش داده می شود.

قطع صدا

شمای توانید میکروفون و یا میکروفون و بلندگو را بیصدا کنید.

Mute mode ← Audio setup ←

تابع موردنظر را انتخاب کنید و با OK تایید کنید. **Micro off:** شما می توانید صدای فرد از نظر خطر بنشوند اما آنها نمی توانند صدای شما را بشنوند.

Micro&Spk. Off: در حالت بیصدا فرد از صوی خط یک ملویدی می شود.
تابع این تابع همچنین می تواند با استفاده از کلید قطع صدا در حین مکالمه صورت بگیرد (← صفحه ۹).

تنظیم زنگ تلفن

تنظیمات اخباری زیر نیز موجود می باشند:

▪ ملویدی و صدای

▪ VIP Melody

▪ خاموش کردن زنگ تلفن

▪ تنظیمان ملویدی و صدای آن

می توان صدای ملویدی زنگ تلفن و صدای آن را تنظیم کنید و یا زنگ را خاموش کنید. تعداد ۱۰ زنگ مختلف وجود می باشد و صدای آن می تواند در ۵ سطح کم یا زیاد شود (+ سکوت)

توجه کنید

اگر گوشی را بر می دارید ملویدی قبل از آغاز تنظیمات از روی بلندگو شنیده می شود.

ضمنا هر دو این تنظیمات در جینی که تلفن زنگ می خورد را می توان توسط کلید ها تغییر دهید (← صفحه ۹).

Ring tones ← Audio setup ←

زنگ مورد نظر را انتخاب کنید.

صدای زنگ ۱ - ۱۰

9 wxxz ... 0



بلندی صدای زنگ انتخاب شده را تنظیم کنید.
کلید کنترل را برای ذخیره تنظیم فشار دهید.

توجه کنید

ملوید زنگ تلفنا در زمانی نواخته می شود که پالس صدای زنگ به تلفن از طریق شدیکه بررسد. طول پالس می تواند بستگی به شبکه متفاوت باشد. بنابراین امکان دارد برخی از زنگ ها کوتاه بنظر بررسند. اگر چنین اتفاقی افتاد لطفاً یک تلفن زنگ دیگر را انتخاب کنید.

VIP Melody

می توانید زنگ را تنظیم کنید. **VIP Melody:** وقتی که از روی وضعیت **VIP mode** نظر چه تلفن یک شماره را تعیین کرید (← صفحه ۹) تماس دریافتی از طرف این شماره با تن زنگ **VIP Melody** مشخص می شود.

VIP Melody ← Audio setup ←

زنگ مورد نظر را انتخاب کنید.

صدای زنگ ۱ - ۱۰

9 wxxz ... 0



بلندی صدای زنگ انتخاب را تنظیم کنید.
کلید کنترل را برای ذخیره تنظیم فشار دهید.

تنظیمات حالت زنگ

اگر مایل نیستید کارتان مختلف شود می توانید صدای زنگ تلفن را خاموش کنید. سه تنظیمات اختیاری زیر نیز موجود می باشد: **VIP only**, **All tones on** (بالا را بینید)، **All tones off** (تنظیم پیش فرض).

Ringer mode ← Audio setup ←

تنظیم مورد نظر انتخاب کنید و با OK تایید کنید.
کلید کنترل را برای ذخیره تنظیم فشار دهید.

OK

کلید را فشار دهید و نگه دارید تا تن زنگ خاموش شود و یا دوباره روشن شود. به محض خاموش شدن تن زنگ بر روی نمایشگر نماد H نشان داده می شود.

می توان صدای ملویدی زنگ تلفن و صدای آن را تنظیم کنید و یا زنگ را خاموش کنید. تعداد ۱۰ زنگ مختلف وجود می باشد و صدای آن می تواند در ۵ سطح کم یا زیاد شود (+ سکوت)

توجه کنید

اگر گوشی را بر می دارید ملویدی قبل از آغاز تنظیمات از روی بلندگو شنیده می شود.

ضمنا هر دو این تنظیمات در جینی که تلفن زنگ می خورد را می توان توسط کلید ها تغییر دهید (← صفحه ۹).

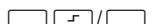
کلید های شماره گیر مستقیم

بر روی کلید های شماره گیر مستقیم می توان ۱۶ شماره ذخیره نمود. با استفاده از کلید شیفت می دهد که عملکرد شیفت فعل است.

کلید می توان در لیست تماس ها و یا لیست شماره گیر های مجدد شماره را به کلید های شماره گیری مستقیم اتصاب داد.

این کلید های تواند بعنوان کلید های توابع نیز استفاده شوند، فرضاً انتقال تماس. ارائه دهنده خدمات شکه تلفن سرویس ها و توابع موجود و کلید های متاظری برای سرویس های شبکه در اختیار شما قرار می دهد (← صفحه ۱۳).

نخیره شماره ها / تغییر تخصیص



کلید شماره گیر مستقیم که می خواهید به یک شماره اختصاص دهد و یا یک ورود که می خواهید تغییر دهید را فشار دهید.

و قیکه شماره های به آن کلید اختصاص داده باشد شماره ذخیره شده تمایش داده می شود. اگر شماره طولانی (طولانی تر از ۱۶ رقم) برای تغییر بین شماره های ۱۶ تا ۱ و ۱۷ تا ۱۲ از کلید کنترل استفاده کنید.

ورودی جدید



به حالت ورودی با OK تغییر کنید.



تغییر شماره اختصاص داده شده

منو زمینه را توسط کلید OK باز کنید.

انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

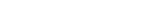
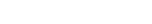
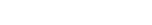


وارد کردن و یا پرداخت کردن شماره و اسم

شماره را وارد/پرداخت کنید و با OK باز کنید.

اسم را وارد/پرداخت کنید و با OK تایید کنید.

کلید کنترل را برای تایید عمل فشار دهید.



تنظیمات تلفن

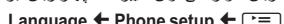
تنظیمات اولیه

دسترسی به تمامی تنظیمات اولیه توسط منو Phone setup.

تنظیم فعلی در کنار سمت راست منو با علامت * مشخص می شود.

تغییر Language

زبان منو را می توان تغییر داد. چهار زبان برای انتخاب موجود می باشد.



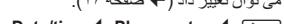
زبان مورد نظر را انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

کلید کنترل را برای تایید عمل فشار دهید.

تنظیم تاریخ/زمان

شما می توانید تاریخ گاری را بصورت دستی تنظیم کنید و فرمت صفحه نمایش را تغییر دهید.

ساعت با تماس های دریافتی و شماره های تلفن بروز می شود. تنظیمات را در صورت نیاز می توان تغییر داد (← صفحه ۱۶).



۶ رقم تاریخ را وارد کنید (DDMMYY).

۴ رقم ساعت را وارد کنید (HHMM).

ورودی تایید کنید.

ورودی باید همواره به صورت زیر وارد صرف نظر از تنظیم فرمت تاریخ و ساعت.

Date/Time format



تاریخ و ساعت را انتخاب کنید و توسط OK تایید کنید. عنوان مثال:

۲۰۱۱ سامنی ۳۱

2011.12.31 : YYYY.MM.DD

31.12.2011 : DD.MM.YYYY

31/12/2011 : DD/MM/YYYY

12/31/2011 : MM/DD/YYYY

کلید کنترل را برای ذخیره تنظیم فشار دهید.

فرمت زمان مورد را انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

۲۴h: فرمت ۲۴ ساعت

12h: فرمت ۱۲ ساعت

کلید کنترل را برای ذخیره تنظیم فشار دهید.

OK

OK

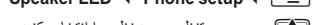
OK

OK

تنظیم LED



می توان این حالت را وقیعی LED تلفن چشمک می زند تعریف کرد (کلید []) .



تنظیم مورد نظر را انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

Off

فرمک: Incoming Call

اگر سیگنال یک ارائه شنیده دریافتی جدید

Messages

کند

برای پیام های و تماس های دریافتی جدید

On: کلید کنترل را برای ذخیره تنظیم فشار دهید.

OK

Delete all / Delete

Phonebook 

اولین ورودی نمایش داده می شود.

ورودی انتخاب کنید و منوی زمینه با OK باز کنید.

Delete all با Delete انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

کلید کنترل را برای تایید عمل فشار دهید.

Edit entry

Phonebook 

اولین ورودی نمایش داده می شود.

ورودی انتخاب کنید و منوی زمینه با OK باز کنید.

Edit entry انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

شماره تغییر دهد و با OK تایید کنید.

اسم تغییر دهد و با OK تایید کنید.

Save to PBK روی صفحه نمایش ظاهر می شود.

با اینکه: نمایش داده می شود.

نمایش داده می شود.

OK

ورودی انتخاب کنید و منوی زمینه با OK تایید کنید.

(Off / On) VIP mode را انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

با اینکه: نمایش داده می شود.

نمایش داده می شود.

OK

کلید شماره گیر مستقیم مورد را فشار دهید.

نوجه Saved روی صفحه نمایش ظاهر می شود.

با اینکه: نمایش داده می شود.

(CLIP)

لیست تماس ها

تماس های دریافتی اگر شماره منتقل شده باشد نمایش داده می شود (← صفحه ۱۳). تا ۵۰ تماس

می توانند نمایش داده شوند. اگر شماره همسان باشد تنها آخرین تماس در رفاقت نمایش داده می شود.

قیمتی ترین تماس به صورت خودکار حذف می گردد اگر تعداد شماره های بیشتر از ۵۰ باشد. اگر

تماس گیرنده در دفترچه تلفن و یا بر روی کلید شماره گیر مستقیم نمایش داده باشد اسم همراه آن

نیز نمایش داده می شود.

شما می توانید از لیست تماس ها برای عملکرد های زیر استفاده نمایید:

◀ گرفتن شماره از روی لیست (صفحه ۷).

▪ نمایش سازی بر روی دفترچه تلفن و یا کلید ها شماره گیر مستقیم.

باز کردن لیست تماس ها

باز کردن لیست تماس ها در حالت آماده:

کلید کنترل  را فشار دهید.

با

Call list (CLIP)

لیست تماس های دفترچه تلفن روی نمایش داده می شود.

انقالی یک شماره از روی لیست تماس های دفترچه تلفن/کلید شماره گیر مستقیم

لیست تماس های باز کنید.

ورودی انتخاب کنید و منوی زمینه با OK باز کنید.

Save number انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

شماره (در صورت نیاز) تغییر دهد و با OK تایید کنید.

اسم ورود کنید و با OK تایید کنید.

در حین ویرایش اسم و شماره ها، مکان نمارا با  جایجا کنید.

Delete all / Delete

◀

لیست تماس ها باز کنید.

◀

ورودی را انتخاب کنید و منوی زمینه با OK باز کنید.

◀

Delete all با Delete انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

OK

کلید کنترل را برای تایید عمل فشار دهید.

Redial ←

◀

انقالی یک شماره از روی لیست شماره گیر مجدد به دفترچه تلفن/کلید شماره گیر مستقیم

◀

لیست شماره گیر مستقیم مورد را فشار دهید.

◀

ورودی را انتخاب کنید و منوی زمینه با OK باز کنید.

◀

Save number انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

◀

شماره (در صورت نیاز) تغییر دهد و با OK تایید کنید.

◀

اسم ورود کنید و با OK تایید کنید.

◀

در حین ویرایش اسم و شماره ها، مکان نمارا با  جایجا کنید.

◀

با اینکه: نمایش داده می شود.

نمایش داده می شود.

OK

ورودی انتخاب کنید و منوی زمینه با OK باز کنید.

◀

Delete all با Delete انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

OK

کلید کنترل را برای تایید عمل فشار دهید.

Delete / Delete all

◀

لیست شماره گیر مجدد آخرین شماره باز کنید.

◀

ورودی را انتخاب کنید و منوی زمینه با OK باز کنید.

◀

Delete all با Delete انتخاب کنید و با OK تایید کنید.

OK

کلید کنترل را برای تایید عمل فشار دهید.

نتیجه های تلفن

Gigaset DA710 شما در این دفترچه تلفن می توانید تا ۱۰۰ ورودی هر کدام حداقل ۳۲ رقم برای اعداد و ۱۶ کاراکتر برای اسمی ذخیره کنید.
شما می توانید تماس برقرار کنید (← صفحه ۷)، ورودی های جدید اضافه کنید و آن ها را ویرایش کنید (← صفحه ۹) با استفاده از **Phonebook**.

شما می توانید صورت دستی شماره و اسم هارا وارد کنید و آن هارا از لیست های تماس منتقل کنید (← صفحه ۱۰). همچنین می توان **Call** را به یک شماره نسبت داد، نماد در نمایشگر شان می دهد اگر که دفترچه تلفن باز است. همچنین شماره ورودی دفترچه تلفن در نمایشگر بده می شود (۱۰۰...۹۹۰۰۰۰۰۰۰۰) برای نمایش ۱۰۰ بکار می رود.

پس از کردن دفترچه تلفن
در حالت آماده:



Phonebook ← ☰ جستجوی یک ورودی

ورودی مورد نظر خود را انتخاب کنید.
با فشار دادن و نگه داشتن کلید به بالا و یا پایین می توانید صورت سریع در لیست بچرخد.

حروف (← صفحه ۵) وارد کنید. اولین ورودی با این حرف نشان داده می شود.

با فشار [*]، ورودی بصورت VIP تنظیم می شود و یا تنظیم برداشته می شود.

ذخیره سازی شماره ها Phonebook ← ☰

اولین ورودی نمایش داده می شود.

New entry را انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.

شماره ورود کنید و با **OK** تایید کنید.

اسم ورود کنید و با **OK** تایید کنید.

توجه کنید روى صفحه نمایش ظاهر می شود.

با اینکه: ذخیره در دفترچه تلفن

ذخیره ورودی در **Phonebook** کلید کنید.

OK

(Off / On) VIP mode را انتخاب کنید و با **OK** تایید کنید.

با: ذخیره بر روی یک کلید شماره گیر مستقیم

OK

کلید شماره گیر مستقیم مورد را فشار دهد.

توجه **Saved** روی صفحه نمایش ظاهر می شود.

توجه کنید

شما میتوانید ورودی را ابتدا در دفترچه تلفن ذخیره کنید و سپس در کلید شماره گیر مستقیم.

نتیجه های تماس

تنظیمات شرح داده شده قابل تغییر در منو می باشد (← صفحه ۱۲).

تنظیم صدا گوشی / هدست

سه سطح قابل تنظیم وجود دارد.

[+] تنظیم صدا با استفاده کلید های بالا/پایین بردن صدا.

مقدار تنظیم شده صدا در صفحه نمایش نشان داده می شود.

تنظیم بلندگو

فوت سطح قابل تنظیم وجود دارد.

[+] تنظیم صدا با استفاده کلید های بالا/پایین بردن صدا.

مقدار تنظیم شده صدا در صفحه نمایش نشان داده می شود.

قطع صدا

می توانید میکروفون یا میکروفون و گوشی را در حین تماس نویج به تنظیم حالت قطع صدا

خاموش کنید (← صفحه ۱۲).

با فشار دادن کلید قطع صدا می توان حالت قطع صدا را خاموش و یا روشن

در حین بیصدا بودن میکروفون یک ملودی شنیده می شود.

وقتی حالت قطع صدا روش شد نماد [+] روی نمایشگر ظاهر می شود.

صدای زنگ و اندازه صدا

در زمانیکه تلفن زنگ می زند اندازه صدای و صدای زنگ می تواند تنظیم شود.

[+] تنظیم صدا با استفاده کلید های بالا/پایین بردن صدا [+] سطح، صفر=سکوت (← صفحه ۱۰).

[0] اندازه صدا را با کلید های عددی تعیین کنید (۱۰ تقارن).

استفاده از لیست ها، دفترچه تلفن و کلید های شماره گیری مستقیم

گزینه های زیر بر روی تلفن شما برای ذخیره سازی شماره های تماس و تماس های دریافتی و خروجی وجود دارند:

◆ دفترچه تلفن با حداقل ۱۰۰ ورودی

◆ لیست آخرین ۵ تماس دریافتی.

◆ لیست شماره گیر های مجدد برای آخرین ۵ تماس خروجی.

◆ کلید های شماره گیری مستقیم برای ذخیره سازی ۱۶ شماره مهم

تلنگ کردن

علاوه بر هست شما می توانید از بلندگو نیز استفاده کنید (تابع هندزفری) و یا استفاده از هدست متصل به تلفن (← صفحه ۸). در فرامین زیر علامت همچنین به معنی دارد.

اجام یک تماس

وارد کردن شماره تلفن با استفاده از صفحه کلید
شماره را بکیرید و گوشی را بردارید.



شماره گیری از روی لیست تماس ها

لیست تماس ها شامل آخرین ۵ شماره ورودی و گرفته شده می باشد. پیش نیاز: نمایش شماره تلفن برای تماس های دریافتی مجاز است (← صفحه ۱۳).

تماس های متعدد از یک شماره تهی یا بار نشان داده می شوند (با اطلاعات آخرین تماس).

اگر شماره در دفترچه تلفن و یا روی کلید های شماره گیری مستقیم ذخیره شده باشد، اسم همراه آن نیز نمایش داده می شود.

Call list (CLIP) ← ☰

لیست تماس ها را با کلید کنترل باز کنید.



شماره گیری

شماره یا اسم انتخاب کنید.

گوشی را بردارید.

ورودی انتخاب کنید و منوی زمینه با **OK** باز کنید.

Call back انتخاب کنید و آغاز تماس با استفاده از بلندگو با **OK**. گوشی را بردارید و تماس را انجام دهید.

توجه کنید

همچنین شما می توانید گوشی را قبل از باز کردن دفترچه تلفن بردارید.

شماره گیر مجدد آخرین شماره

آخرین پنچ شماره بصورت خودکار ذخیره می شوند. (هر یک حداکثر از ۳۲ شماره)

شماره گیر آخرین شماره های ذخیره شده:

کلید شماره گیر مجدد را فشار دهید و گوشی را بردارید.



شماره گیری

شماره یا اسم انتخاب کنید.

گوشی را بردارید.

کلید شماره گیر مجدد را فشار دهید و گوشی را بردارید.



شماره گیر

شماره یا اسم انتخاب کنید.

گوشی را بردارید.

کلید شماره گیر مجدد را فشار دهید.



شماره گیر

شماره یا اسم انتخاب کنید.

گوشی را بردارید.

کلید شماره گیر مجدد را فشار دهید.



شماره گیر

شماره یا اسم انتخاب کنید.

گوشی را بردارید.

کلید شماره گیر مجدد را فشار دهید.



شماره گیر

شماره یا اسم انتخاب کنید.

گوشی را بردارید.

کلید شماره گیر مجدد را فشار دهید.



همچنین شما می توانید گوشی را قبل از باز کردن دفترچه تلفن بردارید.

ar fa fr en

نمودار درختی منو ها

تمامی درختی منو ها بصورت زیر به تصویر کشیده شده است.

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۴ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Call Divert</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">CLASS</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">CW Signal</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Withhold number</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Hotline</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۴ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Ringback</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Auto recall</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Phonemail</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۷ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Dial entry</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">ورودی 1-5</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Redial</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Save number</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Delete</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Delete all</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </table>	صفحه ۱۴ ←	Call Divert	CLASS	صفحه ۱۲ ←	CW Signal		صفحه ۱۲ ←	Withhold number		صفحه ۱۲ ←	Hotline		صفحه ۱۴ ←	Ringback		صفحه ۱۲ ←	Auto recall		صفحه ۱۲ ←	Phonemail		صفحه ۷ ←	Dial entry	ورودی 1-5	Redial	صفحه ۱۰ ←	Save number			صفحه ۱۰ ←	Delete			صفحه ۱۰ ←	Delete all			<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۷ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Call back</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">ورودی 1-50</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Call list (CLIP)</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Save number</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Delete</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Delete all</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۹ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">New entry</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Phonebook</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۷ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Dial entry</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">ورودی 1-100</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Edit entry</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۹ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">New entry</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۹ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Delete</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۰ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Delete all</td><td style="padding: 5px;"></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </table>	صفحه ۷ ←	Call back	ورودی 1-50	Call list (CLIP)	صفحه ۱۰ ←	Save number			صفحه ۱۰ ←	Delete			صفحه ۱۰ ←	Delete all			صفحه ۹ ←	New entry	Phonebook		صفحه ۷ ←	Dial entry	ورودی 1-100		صفحه ۱۰ ←	Edit entry			صفحه ۹ ←	New entry			صفحه ۹ ←	Delete			صفحه ۱۰ ←	Delete all			<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۳ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Change PIN</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Security</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۳ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Key lock</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۳ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Emergency</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۳ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Direct call</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۳ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Call block</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۱ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Language</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Phone setup</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۱ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Date/time</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۵ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Dial mode</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۵ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Flash time</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۵ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">PABX code</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۱ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Date/Time format</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۵ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Area code</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۱ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Speaker LED</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Ring tones</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Audio setup</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">VIP Melody</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Handset Volume</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Speaker Volume</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Headset Volume</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Mute mode</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">صفحه ۱۲ ←</td><td style="padding: 5px; text-align: center;">Ringer mode</td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </table>	صفحه ۱۳ ←	Change PIN	Security	صفحه ۱۳ ←	Key lock		صفحه ۱۳ ←	Emergency		صفحه ۱۳ ←	Direct call		صفحه ۱۳ ←	Call block		صفحه ۱۱ ←	Language	Phone setup	صفحه ۱۱ ←	Date/time		صفحه ۱۵ ←	Dial mode		صفحه ۱۵ ←	Flash time		صفحه ۱۵ ←	PABX code		صفحه ۱۱ ←	Date/Time format		صفحه ۱۵ ←	Area code		صفحه ۱۱ ←	Speaker LED		صفحه ۱۲ ←	Ring tones	Audio setup	صفحه ۱۲ ←	VIP Melody		صفحه ۱۲ ←	Handset Volume		صفحه ۱۲ ←	Speaker Volume		صفحه ۱۲ ←	Headset Volume		صفحه ۱۲ ←	Mute mode		صفحه ۱۲ ←	Ringer mode	
صفحه ۱۴ ←	Call Divert	CLASS																																																																																																																																									
صفحه ۱۲ ←	CW Signal																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Withhold number																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Hotline																																																																																																																																										
صفحه ۱۴ ←	Ringback																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Auto recall																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Phonemail																																																																																																																																										
صفحه ۷ ←	Dial entry	ورودی 1-5	Redial																																																																																																																																								
صفحه ۱۰ ←	Save number																																																																																																																																										
صفحه ۱۰ ←	Delete																																																																																																																																										
صفحه ۱۰ ←	Delete all																																																																																																																																										
صفحه ۷ ←	Call back	ورودی 1-50	Call list (CLIP)																																																																																																																																								
صفحه ۱۰ ←	Save number																																																																																																																																										
صفحه ۱۰ ←	Delete																																																																																																																																										
صفحه ۱۰ ←	Delete all																																																																																																																																										
صفحه ۹ ←	New entry	Phonebook																																																																																																																																									
صفحه ۷ ←	Dial entry	ورودی 1-100																																																																																																																																									
صفحه ۱۰ ←	Edit entry																																																																																																																																										
صفحه ۹ ←	New entry																																																																																																																																										
صفحه ۹ ←	Delete																																																																																																																																										
صفحه ۱۰ ←	Delete all																																																																																																																																										
صفحه ۱۳ ←	Change PIN	Security																																																																																																																																									
صفحه ۱۳ ←	Key lock																																																																																																																																										
صفحه ۱۳ ←	Emergency																																																																																																																																										
صفحه ۱۳ ←	Direct call																																																																																																																																										
صفحه ۱۳ ←	Call block																																																																																																																																										
صفحه ۱۱ ←	Language	Phone setup																																																																																																																																									
صفحه ۱۱ ←	Date/time																																																																																																																																										
صفحه ۱۵ ←	Dial mode																																																																																																																																										
صفحه ۱۵ ←	Flash time																																																																																																																																										
صفحه ۱۵ ←	PABX code																																																																																																																																										
صفحه ۱۱ ←	Date/Time format																																																																																																																																										
صفحه ۱۵ ←	Area code																																																																																																																																										
صفحه ۱۱ ←	Speaker LED																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Ring tones	Audio setup																																																																																																																																									
صفحه ۱۲ ←	VIP Melody																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Handset Volume																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Speaker Volume																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Headset Volume																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Mute mode																																																																																																																																										
صفحه ۱۲ ←	Ringer mode																																																																																																																																										

کار با تلفن

صفحه کلید و نمایشگر آماده برای بهره برداری Gigaset DA710 شما ضمناً منوی نمایشگر به همراه کلید کنترل امکان داشت با این به پیکر بندی و سیار از عملکرد های تلفن را می دهد تمام حالت مختلف استفاده در دفترچه راهنمای اورده شده است.

توجه کنید

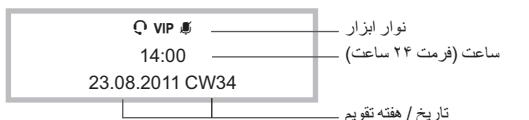
برخی از قابلیت های تلفن های ما بدون هیچ محدودیت قابل استفاده می باشد در صورتیکه توسط ارائه دهنده شیوه محلي پشتیبانی شوند، فرضنا چه اطلاعاتی بر روی تلفن مورد نیاز است.

این موارد برای حالت های زیر صدق می کند، فرضنا:

- ◆ نمایش شماره های که تماسی دریافتی اند (← صفحه ۸)
- ◆ انتساب یک ملودی VIP به یک شماره خاص (← صفحه ۸)
- ◆ لیست تماس ها (← صفحه ۸)
- ◆ انتقال تماس و سایر سرویس های شبکه (← صفحه ۱۴)

صفحة نمایش

در حالت آماده ساعت و تاریخ بر روی صفحه نمایش نشان داده می شوند. شما می توانید ساعت و تاریخ را مطابق فرمتی که خواهید نمایش داده شود تنظیم کنید. (← صفحه ۱۱). عالم را بر روی نمایشگر همچنین دهنده وضعیت تلفن شما می باشند.

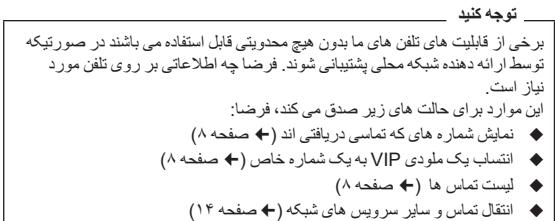


علام نمایشگر

- + در تماس جدید بر لیست تماس ها چشمک می زند اگر انتقال شماره تماس گیرنده (CLIP) (فعال باشد) (← صفحه ۱۳).
- . دفترچه تلفن باز است.
- کلید شوپت فشرده شده است.
- 0 فقل صفحه کلید قعال است.
- 1 صدای زنگ خاموش است.
- 2 در تماس های VIP دریافتی چشمک می زند نشان می دهد حداقل یک ورودی با حالت فعل VIP در دفترچه تلفن وجود دارد (← صفحه ۹).
- 3 حالت قطع صدا قعال است هدست متصل است

در هنگام نصب اتصال و کار با تلفن همواره اقدامات اینمی زیر را در نظر بگیرید

- ◆ تهیه از اتصالات ارائه شده همراه استفاده کنید.
- ◆ فقط کابل راپطری را به محل مشخص شده متصل کنید.



- ◆ Gigaset DA710 شما با هدست شده و تایید شده Gigaset ZX410 نسبت شده و تایید شده.
- ◆ هدست های دیگر ممکن است فقط بخشی یا هیچ عملکردی نداشته باشند. مطمئن باشید که صدای زنگ 10 Gigaset DA710 را واقعی که گوشی دیگری را نصب می کنید کم کنید. هدست های ساخت دیگر ممکن است صدای بلند و علامات مصر اکوستیکی مبنی به تفاوت های کارکردی ایجاد نمایند.
- ◆ کابل راپطری را در جایی قرار دهید که باعث حادثه نشود.
- ◆ برای روسون سطوح غیر لغزند قرار دهید.
- ◆ برای مرآتیت و اینصی خودتان تلفن را در حمام و یا استنشوی (مکان های مرتبط) استفاده نکنید. تلفن در برای پاشیدن آب مقاوم نیست.
- ◆ هیچگاه تلفن را در معرض متابع گرمایی، تابش مستقیم افتاب یا دیگر وسایل بر قرار نهاده.
- ◆ از تلفن خود در برای روطیت، گرد و غبار، و مایعات و بخار های خور نده محافظت کنید.
- ◆ هرگز خودتان تلفن را باز نکنید.
- ◆ هرگز دو شاخ را با شیشه فلزی لمس نکنید.
- ◆ تلفن را با سیم هایش جایگز نکنید.
- ◆ Gigaset DA710 هر خود را به شخص دیگری می دهد، مطمئن شوید که راهنمای کاربری مربوط را هم از آنها بدهید. شما حافظه دائمی دارد، قیل از اینکه تلفن خود را به کسی بدهد شما ممکن است بخواهید که شماره تلفن های ذخیره شده را پاک نمایید.

راه اندازی تلفن برای استفاده

- ◆ توصیه های نصب برای تلفن:
- ◆ تلفن را در معرض نور مستقیم خورشید و یا منابع گرمایی قرار ندهید.
- ◆ بازه کاری در دمای بین + ۵ تا + ۴۰ درجه سانتیگراد.
- ◆ فاصله یک متری را بین تلفن ولوارزی نظری رادیو، رادیو، تلفن، بلندگو و یا تلویزیون رعایت کنید. در غیر اینصورت امکان اختلال در ارتباط تلفن وجود دارد.
- ◆ تلفن را در اطاق های غبار اول نصب نکنید. زیرا این امر بر طول عمر کاربردی آن اثر معکوس می گذارد.
- ◆ سطح مبلمان و جلای ای امنیت در تماس با قسمت هایی از تلفن دچار اسیب شود (فرضیات پایه).

۱۵.....	عملکرد روحی سیستم PABX	بررسی Gigaset DA710
۱۵.....	عملکردهای مخصوص/کلید /R ارجاع تماس از طریق تلفن های سانترال	وصل کردن تلفن
۱۵.....	تغییر دادن حالت شماره گیری/زمان فلش	اقدامات امنیتی
۱۵.....	تنظیم پیش شماره ثابت	راه اندازی تلفن برای استفاده
۱۶.....	ضممه	کار با تلفن
۱۶.....	تنظیمات دیگر.	صفه نمایش
۱۶.....	ترکیبات از پیش تعریف شده کلید ها	کلید کنترل
۱۶.....	کاراکتر های استاندارد	نوشتن و ویرایش متن
۱۷.....	مرافقیت	منو
۱۷.....	تماس با مایعات	دفترچه تلفن، لیست تماس ها و لیست شماره گیری مجدد
۱۷.....	پرسش و پاسخ ها	نمودار درختی منو ها
۱۷.....	حافظت از محیط زیست	تلفن کردن
۱۷.....	دوراندازی	انجام یک تماس
۱۷.....	مجوز	تماسهای دریافتی
۱۷.....	تماس با ما	استفاده از بلندگو / هندزفری / هدست
۱۸.....	لیست موضوعات	تنظیمات در جین تماس
۱.....		استفاده از لیست ها، دفترچه تلفن و کلید های شماره گیری مستقیم
۹.....	دفترچه تلفن	دفترچه تماس (CLIP)
۹.....	لیست تماس ها	لیست شماره گیر مجدد اخرين شماره
۱۰.....	لیست شماره گیر مجدد اخرين شماره	کلید های شماره گیر مستقیم
۱۱.....		تنظیم تلفن
۱۱.....	تنظیمات اولیه	تنظیمات اولیه
۱۲.....	تنظیم صدا	تنظیم صدا
۱۲.....	تنظیم زنگ تلفن	تنظیم زنگ تلفن
۱۳.....	تنظیمات امنیتی	تنظیمات امنیتی
۱۲.....	قول کردن تلفن	قول کردن تلفن
۱۲.....	تماس های اضطراری	تماس های اضطراری
۱۲.....	تماس مستقیم (تماس کودکان)	تماس مستقیم (تماس کودکان)
۱۲.....	بلوک کردن شماره های	بلوک کردن شماره های
۱۳.....	سروریس شبکه	سروریس شبکه
۱۳.....	نمايشگر گيرنده (CLIP)	نمايشگر گيرنده (CLIP)
۱۴.....		Call Divert
۱۴.....	سایر سرویس های شبکه	سایر سرویس های شبکه
۱۵.....	کلید/R ارجاع تماس از طریق تلفن های سانترال	کلید/R ارجاع تماس از طریق تلفن های سانترال
۱۵.....	تنظیم کد شماره گیری	تنظیم کد شماره گیری

کالکتور تلفن (۱) را به سوکت اصلی تلفن وصل کنید. از کابل ارائه شده همراه دستگاه استفاده نکنید.

شما ممکن است به یک تبدیل کننده تلفن بنا به کشور خود نیاز داشته باشید. این در اکثر موارد ارائه می‌شود.

کابل را داخل شمارتگاه دارنده قرار دهید. سمت بالا برای هنگامی که تلفن را بر روی میز قرار میدهید (۲) و سمت پایین برای زمانیکه تلفن را بر روی دیوار نصب می‌کنید (۳).

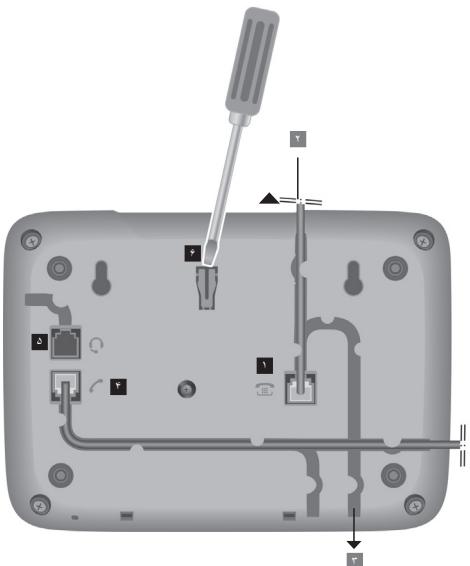
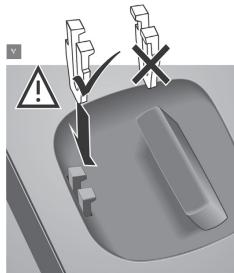
گوشی را به تلفن توسط بند گوشی وصل نمایید (۴).

وصل کردن هدست

هدست را به RJ9 وصل کنید (۵)، به عنوان مثال Gigaset ZX410.

نصب بر دیوار

دو سوراخ برای رول پلاک بر روی دیوار با فاصله ۱۲،۴ سانتی متر ایجاد کنید و پیچ آن هارا بیندید.
پیش گوشی را توسط یک پیچ گوشی (۶) بینون بکشید و آن را بر روی شمارتگوشی قلاب کنید (۷).
تلفن را بر روی لبه پیچ ها اوپران کنید.



لطفاً توجه داشته باشید:

اولین استفاده

۱. هدست گوشی را برای پنچ ثانیه بردارید و سپس آن را بر روی جای خود بگذارید.

۲. دوباره هدست را بیند کنید. شما صدای بوق ازادر را می‌شنوید و دستگاه آماده استفاده است.

تلفن به معنی برق توسط خط تلفن متصل است. در صورت قطع برق (فروضا PABX) در طول شب خاموش باشد) مراحل فوق باید دوباره اجرا شود.
ی های دفترچه تلفن و شماره گیری سریع مقصود بطور ورودی ذخیره می‌شوند.

◆ این دستگاه جهت استفاده در سیستمهای تک خط در نظر گرفته شده است (خطوط شهری یا داخلی)
به عنوان تلفن دوم بر روی جداساز خط قابل استفاده نمی‌باشد

ی یک عملکرد بر روی (Router) PBX :

ی تبدیل شبه خصوص (Router PBX) بد تلفن را با ولتاژ DC1 مداوم

ین کند، حتی زمانی که تلفن زنگ می‌زنند. نیت پر نباشد، اگر

ی مدت کوتاهی خاموش ممکن است زمان زنگ زدن تلفن برا

شودیجه، ممکن است اطلاعات ذخیره شده از دست در نت

بروند. ی اطلاعات بیشتر در این باره به دفترچه راهنمای برا

ی عملکرد بر (Router PBX) بد یا با سازنده تماس بگیرید خود مراجعه کن.



۱۱ کلید هش انتخاب/عدم انتخاب قفل کلیدها (فشار دهد و نگه دارید)

۱۲ کلید بلندگو/هست

۱۳ کلید برای تنظیم صدا گوشی، زنگ، بلندگو و هدست

۱۴ میکروفون برای بلندگو

LED

کلید بلندگو/هست

چشمک زن در زمان تماسهای دریافتی

روشن در صورتی که تماس تلفی بر روی بلندگو و یا هدست منتقل می شود

چشمک زن وقی شما گوشی را می گذارد، حتی اگر یک تماس تلفی جدید با پیام جدید

دریافت کرد. (تنظیمات ← صفحه ۱۱)

کلیدها و نمایشگر

۱ نمایشگر قابل تنظیم (تغییر زبان ← صفحه ۱۱)

۲ کلید کنترل برای توابع نمایش

۳ کلید شیفت

۴ کلید منوها

۵ کلید شماره گیری مجدد / مکث

۶ کلید R/ارجاع تماس از طریق تلفن های سانترال

۷ کلید قطع صدا

۸ کلید شماره گیری مستقیم

۹ برگه برای نوتنام کلید های شماره گیر مستقیم

۱۰ کلید ستاره، انتخاب/عدم انتخاب صدای زنگ (فشار دهد و نگه دارید)